



**A INFORMAÇÃO
FAZ A ALEGRIA
DO FOLIÃO.
INFORMATION IS
A JOY IN CARNIVAL.**

Confira a estrutura que o Governo de Pernambuco preparou para deixar seu carnaval com mais saúde.

Find out more about the facilities that the Government of Pernambuco has prepared to make your Carnival even healthier.

**UNIDADES DE EMERGÊNCIA
EMERGENCY UNITS**

TELEFONES ÚTEIS

Ouvidoria da Saúde <small>(informações sobre onde buscar atendimento médico)</small>	0800-286-2828
Ouvidora da Secretaria de Mulher	0800-281-8187
Samu	192
Bombeiros	193
Emergência Policial	190
Hemope <small>(doação de sangue)</small>	0800-081-1535
Ceatox <small>(casos de intoxicação e mordidas de animais peçonhentos)</small>	0800-722-6001

USEFUL PHONE NUMBERS

Health Ombudsman <small>(Information on where to find medical care)</small>	0800-286-2828
Women's Ombudsman	0800-281-8187
Samu [ambulance]	192
Fire Department	193
Police Emergency	190
Hemope <small>(Blood donation)</small>	0800-081-1535
Ceatox <small>(Poisoning and venomous animal bites)</small>	0800-722-6001

**PRESTE ATENÇÃO NAS
DICASE FIQUE DE OLHO
NAS BOAS PRÁTICAS.**

**PLEASE READ THESE
TIPS AND FOLLOW
THE GUIDELINES.**

ALIMENTAÇÃO

Consuma alimentos variados e frescos, além de ricos em vitaminas e minerais. Prefira os de fácil digestão.

Opote por fazer uma refeição antes de ir aos eventos, caprichando nos carboidratos para garantir energia.

Preste atenção na data de validade dos produtos. Não consuma se o prazo estiver ultrapassado.

Dê preferência a locais limpos e organizados, observando as áreas de preparação dos alimentos.

São mais seguros: alimentos recém-preparados, muito quentes ou muito frios. Temperaturas mornas oferecem riscos.

HIDRATAÇÃO

Consuma muito líquido para manter o corpo hidratado. Além da água, outras opções são água de coco e sucos de fruta.

Beba somente água lacrada, com rótulo e dentro da validade. Sem alterações de cor e com sujeiras.

O gelo é um alimento. Exija o gelo industrial que se apresenta como um cilindro ou em cubo com uma abertura central.

Caso consuma bebidas alcoólicas, o faça com moderação. Acostume-se a intercalar a bebida com goles de água.

PROTEÇÃO SOLAR

Use sempre protetor solar. Aplique-o antes da exposição ao sol, principalmente entre os horários das 10h às 17h.

Não esqueça de reaplicar o protetor. O ideal é usar filtros a prova d' água.

Dê preferência ao fator solar acima de 30, independente da cor da pele.

Invista em acessórios como bonés ou chapéus de abas largas e abuse do protetor labial.

FOOD

Eat a variety of fresh foods rich in vitamins and minerals. Choose foods that are easily digestible.

Have a meal before going to events, with plenty of carbohydrates to ensure you have enough energy.

Pay attention to the sell-by dates of food products. Do not eat food that has passed the sell-by date.

Look carefully at food preparation areas, giving preference to clean, tidy places.

Freshly-made food that is either very hot or very cold is safer. Warm food can be risky.

HYDRATION

Drink a lot of liquid to keep the body hydrated. As well as water, coconut water and fruit juices are a good choice.

Only drink water from sealed bottles with a label and within the expiration date. Watch out for dirt and changes in color.

Ice is a food. Insist on processed ice in a cylindrical or hollow cube format.

If you consume alcoholic beverages, do so in moderation. Always alternate with pure water.

SUN PROTECTION

Always use sun screen. Apply it before sun. Always use sunscreen. Apply it before exposure to the sun, especially between 10am and 5pm.

Do not forget to reapply the sunscreen. Waterproof sunscreen is ideal.

Use a Sun Protection Factor of at least 30, regardless of your skin tone.

Wear a cap or hat with a broad brim and use plenty of lip protector.

QUEIMADURAS

Evite acidentes com fogos de artifício. É imprescindível ler as instruções de uso e as recomendações dos fabricantes.

Apesar do uso comum em festas juninas e campeonatos de futebol, nunca solte fogos onde há aglomerado de pessoas ou em locais fechados.

Não deixe crianças manipularem os fogos, a não ser com supervisão de um adulto.

Se houver acidentes, não passe nada no local da queimadura. Em casos mais leves, o ideal é deixar a parte queimada sob água corrente por 20 minutos e dirija-se até a unidade de saúde mais próxima.

GRIPE E VIROSE

Lave sempre as mãos com água e sabão antes de tocar os olhos, boca e nariz e após tossir, espirrar ou usar o banheiro.

O contágio ocorre de forma direta, por meio das secreções das vias respiratórias da pessoa contaminada ao falar, tossir ou espirrar.

Também de forma indireta, pelas mãos, que após contato com superfícies recém-contaminadas por secreções respiratórias podem levar o agente infeccioso direto à boca, aos olhos e ao nariz.

Evite o compartilhamento de alimentos, copos, toalhas e objetos de uso pessoal.

DST/AIDS

Use camisinha em todas as relações sexuais (oral, anal e vaginal). Esse é o método mais eficaz para a redução do risco de transmissão das Doenças Sexualmente Transmissíveis, em especial do vírus da Aids, o HIV.

Evite o compartilhamento de seringas, agulhas, lâminas de barbear e qualquer instrumento que fure ou corte.

Se sofrer alguma agressão sexual, procure um serviço de saúde para uso de profilaxia pós-exposição.

BURNS

Avoid accidents with fireworks. Always read the instructions and follow the manufacturer's recommendations.

Although common in June festivals and soccer matches, never let off fireworks near crowds or in enclosed spaces.

Never let children handle fireworks, except under adult supervision.

In the event of an accidental burn, do not put anything on the burned area. Minor burns should be held under running water for 20 minutes before seeking medical attention..

FLU AND VIRUSES

Always wash your hands with soap and water before touching your eyes, mouth or nose, and after coughing, sneezing or using the toilet.

Infection occurs directly through secretions from the infected person's airways when speaking, coughing or sneezing.

Indirect infection by the hands can occur following contact with surfaces recently contaminated by respiratory secretions, transmitting the infectious agent to the mouth, eyes and nose.

Avoid sharing food, glasses, towels and personal objects.

STD/AIDS

Use a condom on engaging in any type of sexual intercourse (oral, anal or vaginal). This is the most effective method for minimizing the transmission risk of Sexually Transmitted Diseases, especially the AIDS virus HIV.

Avoid sharing syringes, needles, razor blades or any sharp instruments.

If you are a victim of any type of sexual assault, go immediately to a medical center for post-exposure prevention.

ANTICONCEPÇÃO DE EMERGÊNCIA

Anticoncepção de emergência, popularmente conhecida como a “pílula do dia seguinte” é um medicamento de emergência para prevenir a gravidez indesejada, deve ser utilizado em caso de relação sexual desprotegida, falha no método de rotina (ex. camisinha rompeu; esqueceu de tomar a pílula mais de uma vez) e violência sexual.

Pode ser tomado até 5 (cinco) dias após a relação sexual, entretanto, quanto mais rápido você tomar mais chance terá de prevenir uma gravidez indesejada. A pílula do dia seguinte está disponível nos serviços de saúde, procure o mais próximo da sua casa, o mais rápido possível. Atenção: A anticoncepção de emergência não deve ser usada como método anticoncepcional de rotina.

OUVIDORIA

Para busca de informações, a Secretaria Estadual de Saúde (SES) disponibiliza o número da Ouvidoria 0800-286-2828 e o endereço eletrônico ouvidoria@saude.pe.gov.br

Com um sistema informatizado, os profissionais poderão visualizar o perfil ideal das unidades de saúde mais próximas ao cidadão que busca atendimento.

Um banco de dados com mais de 70 doenças catalogadas pelo Ministério da Saúde, fornece aos profissionais informações básicas de saúde para orientar os usuários. Com isso, esclarecem sobre sintomas, prevenção, além de indicar serviços de referência.

FEBRE AMARELA

Pernambuco não é área de circulação da febre amarela. Portanto, não há recomendação de vacinação para os residentes ou turistas no estado. Se você vai se deslocar para áreas de risco, é importante ficar atento e, caso haja necessidade, procurar se vacinar.

YELLOW FEVER

As Pernambuco is not a Yellow Fever Risk Area, vaccination is not recommended for residents or tourists in the State. However, if you travel to areas of risk, it is important to be aware and, if necessary, seek vaccination.

EMERGENCY CONTRACEPTION

Emergency contraception, commonly known as “the morning-after pill”, is emergency medication to prevent unwanted pregnancy in cases of unprotected sex, failure of the routine method (e.g. a burst condom or forgetting more than once to take a contraceptive pill) and sexual assault.

Although it can be taken up to five (5) days after intercourse, the sooner it is taken, the greater the probability of preventing an unwanted pregnancy. As the morning-after pill is available at health centers, find the nearest one to your home as soon as possible. Warning: Emergency contraception should not be used as a routine method of contraception..

OMBUDSMAN SERVICE

For further information, the Pernambuco State Health Authority Ombudsman Service is available on 0800-286-2828 and at ouvidoria@saude.pe.gov.br

An integrated IT system enables our team to identify the nearest and most suitable health care unit for the caller.

A database with over 70 diseases catalogued by the Ministry of Health provides our team with basic health care information to guide users by explaining the symptoms, indicating prevention methods and recommending referral services.

CARNAVAL SEM MOSQUITO, VOCÊ SEM RISCO.

PROTEJA-SE DA DENGUE, ZIKA E CHIKUNGUNYA TAMBÉM NA FOLIA.

A MOSQUITO-FREE, RISK-FREE CARNIVAL FOR YOU.

PROTECT YOURSELF FROM DENGUE, ZIKA AND CHIKUNGUNYA WHILE ENJOYING THE CARNIVAL.

Os sintomas são semelhantes: febre, mal-estar, dores pelo corpo, dor de cabeça, apatia e cansaço. Porém, a grande diferença da febre chikungunya está no seu acometimento das articulações: o vírus avança nas juntas dos pacientes e causa inflamações com fortes dores acompanhadas de inchaço, vermelhidão e calor local.

Em caso de suspeita de Dengue e Chikungunya procurar a unidade de saúde mais próxima e iniciar a ingestão de bastante líquido. No caso específico da Dengue ficar atento aos sinais de agravamento da doença após a febre. Se apresentar dores abdominais intensas ou vômitos persistentes ou pele pegajosa e fria, procurar imediatamente uma unidade de saúde.

DICAS PARA EVITAR O MOSQUITO AEDES AEGYPTI

- Use repelente: Você pode ficar mais protegido do mosquito *Aedes aegypti* usando repelentes. Fique sempre atento às recomendações do fabricante e, se possível, leve o seu para reaplicar na folia.
- Proteja braços e pernas: Quando possível, tente usar calças e camisas compridas de tecido leve. Isso ajuda a diminuir a área exposta ao mosquito.
- Armazenamento de água: Tenha cuidado com a forma de armazenar a água. Mantenha sempre tampadas as caixas d'água, os baldes e os tonéis. Evite o acúmulo de água em locais desprotegidos.
- Jogue lixo no lixo: Atenção ao descartar o lixo. Tente jogar lixo em lixeiras ou locais apropriados. Não jogar lixo nas ruas. Tampas de garrafas de água e latas de cerveja podem virar nasedouros dos mosquitos.



All three diseases may have similar symptoms: fever, weariness, aching body, headache, apathy and fatigue. However, Chikungunya differs in that the virus spreads towards the joints, causing inflammation and severe pain, together with swelling, redness and localized heat.

In the event of suspected Dengue and Chikungunya, go to the nearest health center and start drinking plenty of liquid. For Dengue, specifically, watch out for signs of the disease worsening after the fever. If you experience severe abdominal pain, repeated vomiting or cold, sticky skin, go immediately to a health care facility.

HOW TO AVOID THE MOSQUITO AEDES AEGYPTI

- Use repellent: You can increase your protection against *Aedes Aegypti* mosquitoes by using repellents. Make sure you follow the manufacturer's recommendations and, if possible, take the repellent with you to reapply while enjoying Carnival.
- Protect arms and legs: Whenever possible, wear long pants and shirts made of light fabric. This helps reduce the area exposed to the mosquito.
- Water storage: Be careful with how water is stored. Always keep water tanks, buckets and barrels covered. Do not allow water to accumulate in unprotected locations.
- Dispose of garbage correctly: Be careful when disposing of garbage. Always put your garbage in refuse bins or other appropriate containers. Do not throw garbage in the street. Even beer and water bottle caps can become mosquito breeding grounds.

Seguindo essas dicas, com você o mosquito não tem vez.
If you follow these tips, there will be no place for mosquitoes.

HOSPITAIS DE GRANDE PORTE

LARGE HOSPITALS

ESPECIALIDADE / SPECIALITIES	HR	HGV	HAM	HOF	HBL	PROCAPE Pronto-socorro Cardiológico de Pernambuco / Cardiology Emergency Room of Pernambuco	Hospital Metropolitan Miguel Arraes*	Hospital Metropolitan Dom Helder Câmara*	Hospital Metropolitan Pelópidas da Silveira*	Hospital Regional do Agreste	Hospital Mestre Vitalino	Hospital Ulisses Pernambucano	Altino Ventura
Cirurgia Geral / General Surgery	X	X		X			X	X		X	X		
Clínica Médica / General Practice	X	X	X	X			X	X		X	X		
Pediatria / Pediatrics	X			X	X					X	X		
Parto / Maternidade - Maternity			X		X								
Neurologia e Neurocirurgia / Neurology and Neurosurgery	X								X		X		
Neurocirurgia	X								X				
Traumatologia-Ortopedia / Orthopedics and Trauma	X	X		X			X	X		X			
Cirurgia Vasculosa / Vascular Surgery	X	X						X		X			
Cardiologia / Cardiology			X			X		X	X		X		
Cirurgia Bucal-Maxilofacial / Oral-Maxillofacial Surgery	X	X								X			
Oftalmologia / Ophthalmology													
Otorrinolaringologia / Otorhinolaryngology (ENT)			X		X								
Emergência Psiquiátrica / Psychiatric Emergency													X
Atendimento a mulheres vítimas de violência / Care for Victims of Domestic Violence			X										
Pneumologia / Pneumology				X									
Urologia / Urology				X							X		
Intoxicação exógena* / Exogenous Intoxication*	X	X	X	X	X		X	X			X		
Acidentes por Animais Peçonhentos** Accidents with poisonous animals**	X										X		

* Atendimento referenciado pelas UPAs, pelo SAMU, Resgate do Corpo de Bombeiros e pela Central de Regulação.
Referral from Health Centers, Ambulance Service, Fire Brigade and Regulation Center.

** Atendimento referenciado com orientações do Ceatox, pelo número 0800 722 6001 24 horas.
Referral with guidance from Toxicology Care Center tel. 0800 722 6001 - 24 hours.

UNIDADES DE PRONTO ATENDIMENTO (UPA - 24h)

URGENT CARE UNIT (UPA-24h)

UNIDADE DE PRONTO ATENDIMENTO (UPA)	Município / Municipality	Nome da Unidade / Name of Unit	Endereço / Address	Perfil / Profile
	RECIFE	IMBIRIBEIRA - Maria Esther Souto Carvalho	Av. Mascarenhas de Moraes, 4223 - Imbiribeira Fone: (81) 3184.4328	clínica médica / pediatria / traumatologia-ortopedia / intoxicação exógena**
	RECIFE	CAXANGÁ - Escritor Paulo Cavalcanti	Av. Caxangá, s/n (em frente ao nº 40 da Rua Ribeiro Pessoa) - Várzea - Fone: (81) 3184.4353	clínica médica / pediatria / traumatologia-ortopedia / intoxicação exógena**
		TORRÕES - Dulce Sampaio	Av. Abdias de Carvalho (em frente ao nº1455) Torrões - Fone: (81) 3184.4440	clínica médica / pediatria / traumatologia-ortopedia / intoxicação exógena**
	RECIFE	NOVA DESCOBERTA - Solano Trindade	Rua Vereador Otacílio de Azevedo, s/n Nova Descoberta - Fone: (81) 3184.4570	clínica médica / pediatria / traumatologia-ortopedia / odontologia* / intoxicação exógena**
		IBURA - Pediatra Zilda Arns	Rua Vale do Itajá, s/n - COHAB Fone: (81) 3184.4595	clínica médica / pediatria / traumatologia-ortopedia / intoxicação exógena**
	JABOATÃO	BARRA DE JANGADA - Senador Wilson Campos	Rua Cruz Alta, s/n (esquina com a Rua Caxias do Sul - em frente à estação de tratamento de esgoto da Compesa) Fone: (81) 3184.4495	clínica médica / pediatria / traumatologia-ortopedia / intoxicação exógena**
		CURADO - Médico Fernando de Lacerda	Av. Leonardo da Vinci, 68 - Curado Fone: (81) 3184.4467	clínica médica / pediatria / traumatologia-ortopedia / odontologia* / intoxicação exógena**
		ENGENHO VELHO - Governador Carlos Wilson	Av. General Manoel Rabelo, s/n (esquina com a Estrada do Eixo da Integração) - Fone: (81) 3184.4520	clínica médica / pediatria / odontologia* / intoxicação exógena**
	PAULISTA	PAULISTA - Geraldo Pinho Alves	Estrada do Frio, 1000 - Alvorada Fone: (81) 3184.4255	clínica médica / pediatria / odontologia / intoxicação exógena**
CARUARU	CARUARU - Dr. Horácio Florêncio	Av. José Marques Fontes, s/n (em frente ao nº 555) Indianópolis - Fone: (81) 3727.7816	clínica médica / pediatria / traumatologia-ortopedia / intoxicação exógena**	
SÃO LOURENÇO DA MATA	SÃO LOURENÇO DA MATA Prof. Fernando Figueira	Av. Dr. Francisco Correia, 2009 - Pixete Fone: (81) 3184.4378	clínica médica / pediatria / traumatologia-ortopedia / intoxicação exógena**	
IGARASSU	IGARASSU - Honorata de Queiroz Galvão	Rodovia BR 101 Norte - Km 47, s/n - Rubina Fone: (81) 3184.4280	clínica médica / pediatria / traumatologia-ortopedia / intoxicação exógena**	
OLINDA	OLINDA - Gregório Lourenço Bezerra	Rodovia PE 15 - Av. Joaquim Nabuco, s/n (em frente ao nº 798) - Cidade Tabajara - Fone: (81) 3184.4303	clínica médica / pediatria / traumatologia-ortopedia / odontologia* / intoxicação exógena**	
CABO	CABO - Deputado Francisco Julião	Rua Paulo Manoel da Cunha, 830 - COHAB Fone: 3184.4545	clínica médica / intoxicação exógena**	
PETROLINA	PETROLINA - Dr. Emanuel Alirio Brandão	Av. Coronel Antônio Honorato Viana, s/n Gercino Coelho - Fone: (81) 3866.9600	clínica médica / odontologia* / intoxicação exógena**	

* Todas as UPAs com atendimento de Odontologia atendimento das 7h às 19h.

** Atendimento referenciado com orientações do Ceatox, pelo número **0800 722 6001** 24 horas.

OBS.: O atendimento de ortopedia das UPAs Curado, São Lourenço da Mata, Torrões, Barra de Jangada, Ibura, Nova Descoberta e Caruaru (7h às 19h), e Olinda, Imbiribeira, Caxangá e Igarassu o atendimento nessa especialidade atendimento 24h.

SERVIÇOS DE PRONTO ATENDIMENTO E POLICLÍNICAS

URGENT CARE SERVICES AND POLYCLINICS

ESPECIALIDADES / SPECIALTIES

* Casos referenciados pelo Ceatox, a partir do 0800 722 6001 24h.
* Referral with guidance from Toxicology Care Center tel. 0800 722 6001 24 hours.

	RECIFE			ITAMARACÁ		OLINDA		GARANHUNS		IGARASSU		IPOJUCA		PAULISTA		CARUARU		JABOATÃO DOS GUARARAPES		GOIANA		BEZERROS		CABO DE SANTO AGOSTINHO		
Cirurgia Geral / General Surgery																										
Suturas / Sutures			X		X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Clínica Médica / General Practice	X	X	X		X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Pediatria / Pediatrics	X		X		X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Parto/Maternidade / Maternity	X			X	X		X			X		X														X
Traumatologia-Ortopedia / Orthopedics and Trauma			X				X																			
Odontologia / Dental Care	X	X	X		X		X													X						X
Oftalmologia / Ophthalmology																										
Vascular / Vascular																										
Soro Antirrábico / Anti-Rabies Serum	X	X	X	X - 8h às 12h	X		X		X																	
Excesso de álcool e/ou drogas / Alcohol or drug overdose	X	X	X		X	X	X		X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Intoxicações exógenas / Exogenous intoxication	X	X			X	X	X		X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Acidentes por animais peçonhentos* / Accidents with poisonous animals*	X	X			X	X	X		X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
	Policlínica e Maternidade Amalido Marques	Policlínica Agamenon Megalhães	Policlínica Arnunury Coutinho	Policlínica Lessa de Andrade	Maternidade Bandeira Filho	Policlínica Maternidade Barros Lima	Hospital Pediátrico Helena Moura	Hospital Alzira F. A. de Oliveira	SPA Olinda	Hospital Tricentenário	Policlínica Barros Barreto - Polo Avan. do Hospital Tricentenário	Aud. de Sier. de Educação-Polo Avan. do Hospital Tricentenário	Hospital Infantil Palmira Sales	Unidade Mista de Igarassu	UPA Ipojuca	Hosp. e Maternidade Santo Cristo										
	UPA Ponta de Galinhas	Centro Hosp. Carozita Brito	Maternidade Mãe Lídia	UPA Serrambi	UPA Camela	Unidade Mista Torres Galvão	UPA Saigado	UPA Vassoural	UPA Boa Vista	UPA Reindeiras	Hospital Municipal Casa de Saúde Bom Jesus	UPA Sobrev	Unidade Mista de Itajucapapo	Unidade Mista São José	Posto de Saúde do QG do Frevo	Policlínica Jamaci de Medeiros	SPA Galbu	Hosp. Infan. Dr. Adalton Corte de Alencar	Hospital Mendo Sampaio	Maternidade Padre Geraldo						

HOSPITAIS GERAIS E REGIONAIS

GENERAL AND REGIONAL HOSPITALS

ESPECIALIDADES / SPECIALTIES	RECIFE	JABOATÃO	VITÓRIA	GOIANA	CABO	CARUARU	LIMOEIRO	PALMARES	NAZAREDA MATA	GARANHUNS	ARCOVERDE	SALGUEIRO	SERRA TALHADA	OURICURI	AROGADOS DAINGAZEIRA	PETROLINA
	Hospital Geral de Arealas	Hospital Jaboatão Prazeres	Hospital João Murilo de Oliveira	Hospital Belarmino Correia	Hospital Mestre Sampaio	Hospital Infântil do Cabo	Hospital Regional do Agregado	Hospital Regional Sivoiro Magalhães	Hospital Ermirio Coutinho	Hospital Regional Dom Moura **	Hospital Regional Roy de Barros Correia	Hospital Regional Inácio SSI	Hospital Prof. Agamenon Magalhães	Hospital Regional Fernando Bicerra	Hospital Regional Emília Cumara	Hospital Dom Mallan
Cirurgia Geral / General Surgery				X			X	X		X	X	X	X	X	X	X
Suturas / Sutures			X	X	X	X		X	X	X	X	X	X	X	X	
Clinica Médica / General Practice	X	X	X	X	X			X	X	X	X	X	X	X	X	X
Pediatria / Pediatrics	X	X	X	X		X		X	X	X	X	X	X	X	X	X
Parto/Maternidade / Maternity		X	X	X					X	X	X	X	X	X	X	X
Oncologia / Cancer Surgery																X
Neurocirurgia / Neurosurgery																
Traumato-Ortopedia / Orthopedics and Trauma			X	X				X		X	X	X	X	X	X	
Cirurgia Vascular / Vascular Surgery							X									
Cardiologia / Cardiology																
Cirurgia Buco Maxilo Facial / Oral-Maxillofacial Surgery							X									
Odontologia / Dental Care	X	X			X			X		X	X	X	X			
Oftalmologia / Ophthalmology																
Soro antirrábico / Anti Rabies Serum	X	X		X			X	X		X	X	X			X	X
Otorrinolaringologia / Otorhinolaryngology (ENT)																
Emergências Psiquiátricas / Psychiatric Emergency												X				
Excesso de álcool e/ ou drogas / Alcohol or drug overdose	X	X		X	X					X	X	X			X	
Intoxicação exógena* / Exogenous Intoxication*	X	X	X	X	X	X		X	X	X	X	X		X	X	X
Acidentes por animais peçonhentos* / Accidents caused by Venomous Animals*			X								X	X	X	X	X	X

* Casos referenciados pelo atendimento do Ceatox pelo número 0800 722 6001.

** Acidentes com animais peçonhentos devem ser encaminhados para o Hospital Mestre Vitalino em Caruaru.

* Referral with guidance from Toxicology Care Center tel. 0800 722 6001.

** Accidents with venomous animals should be referred to Mestre Vitalino Hospital in Caruaru.

OBS: Todas as UPAs realizam pequenas suturas. / **NOTE:** All UPAs perform small sutures.

CARNAVAL 2018

PARA DENÚNCIAS OU EMERGÊNCIAS, LIGUE:
EMERGÊNCIA: 193 **POLÍCIA: 190**



Secretaria de
Saúde



GOVERNO DO ESTADO
Pernambuco
MÁS QUE VOCÊ IMAGINA